



Clean
Clothes
Campaign



Manifest o pravednoj tranziciji

----- UPUTA ZA KORIŠTENJE WEB PORTALA -----



Klimatske promjene sve su očitije, a njihov utjecaj na radnica i radnike jasno je vidljiv. Na primjer, vrućine ljeti su sve češće i češće, a ako pogon nije adekvatno klimatiziran mogu naštetići zdravlju radnika – smanjena je sposobnost za rad i mogućnost koncentracije, zbog toga je veća mogućnost ozljeđivanja, a u ekstremnim slučajevima dolazi do slučajeva padanja u nesvijest.

Istovremeno, tehnologija napreduje i mogla bi se iskoristiti u korist radnika – za prilagodbu radnog prostora ili za olakšavanje uvjeta rada.

Klimatska kriza i tehnološke promjene zahtjevaju radikalni preokret industrije – želimo industriju koja će staviti radnička prava i planet ispred pohlepe korporacija.

Trebamo tranziciju na industriju koja će poštivati ljude i planet, a ne ih iskorištavati radi profita: pravednu tranziciju.

Clean Clothes kampanja se zalaže za pravednu tranziciju u tekstilnoj industriji. Ako u tom pothvatu uspijemo i poboljšamo uvjete rada u jednoj od najslabije plaćenih industrija, uvjeti rada morat će se poboljšati i u drugim industrijama.

I ti možeš sudjelovati u ovom pokretu. Pridruži se Novom sindikatu i Clean Clothes kampanji, globalnoj mreži koju čini više od 200 organizacija ujedinjenih u borbi za veća prava tekstilnih radnika i radnika.

Ulogiraj se na manifesto.cleanclothes.org i sudjeluj u izradi Manifesta o pravednoj tranziciji.

Manifest će postaviti temeljna načela za pravednu tranziciju prema obnovljenoj modnoj i tekstilnoj industriji.



UPUTA ZA KORIŠTENJE

Web stranica je na engleskom jeziku. Postoji opcija odabira prijevoda, ali prijevod je automatski stoga ima nedostataka.

Kad kliknete na link, na početnoj stranici prikazat će vam se dva gumba: "Participate" ("Sudjeluj") i "Register" (Registriraj se).

The screenshot shows the homepage of the Just Transition Manifesto platform. The main title is "FASHIONING A JUST TRANSITION MANIFESTO". Below it, a tagline reads "Let's change the fashion industry, with workers at the centre.". A green button labeled "Register →" is highlighted with a green circle. The URL "manifesto.cleandclothes.org" is visible in the browser bar.

Ako se prvi put prijavljujete, odaberite opciju "Register". Potom ćete morati upisati svoje ime, email adresu i lozinku za prijavu.

The screenshot shows the "Create an account" registration form. It includes fields for "Your username*", "Your email*", and "Password*". The "Your username*" field is labeled "Vaše korisničko ime" and the "Your email*" field is labeled "Vaš e-mail". The "Password*" field is labeled "Lozinka". The URL "manifesto.cleandclothes.org/users/sign_up" is visible in the browser bar.

manifesto.cleandclothes.org/users/sign_up

Create an account

Create an account to participate in the platform.

Already have an account? [Log in](#)

* Required fields are marked with an asterisk

Your username*

Vaše korisničko ime

Public name that appears on your posts. With the aim of guaranteeing the anonymity, can be any name.

John Doe

Your email*

Vaš e-mail

hi@example.org

Password*

Lozinka

10 characters minimum, must not be too common (e.g. 123456) and must be different from your nickname and your email.



Clean
Clothes
Campaign

JUST
FASHION

Također ćete morati odabrati prijavljujete li se kao pojedinac ili kao organizacija, te kojeg ste roda, u koju dobnu skupinu pripadate i iz koje zemlje dolazite (za potrebe statističkih bilješki).

We would like to ask you some monitoring questions for our founder the EU. This data will also help us improve our work. Thank you for helping us by answering these questions.

Are you participating as an individual, or officially on behalf of an organization?

Individual **Prijavljujete li se kao pojedinac ili kao organizacija?**

How old are you?* **Koliko imate godina?**

Which gender do you identify with?* **Kojeg ste spola?**

Country (residence)* **Država**

Afghanistan

Potom trebate potvrditi da se slažete s Uvjetima korištenja i odabratи želite li primati newsletter Clean Clothes kampanje.

Terms of Service **Uvjeti korištenja**

By signing up you agree to [the terms of service](#).

Contact permission **Dozvola za kontaktiranje**

Receive an occasional newsletter with relevant information

Create an account →



Nakon što kliknete "Create an account", na vašu email adresu stići će poveznica na koju morate kliknuti da biste potvrdili otvaranje računa.

Ako je potrebno, ponovno upišite svoj email i lozinku i ulogirajte se na portal. Sada možete započeti sa sudjelovanjem u izradi sadržaja Manifesta.

Na portalu se nalazi devet tema.

Active themes See all themes →

0 - About Just Transition
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

1 - Workers' power
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

2 - Building a mass movement
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

3 - Green and social washing
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

4 - Safe work, a living wage and no overproduction
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

5 - Hold companies accountable
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

6 - Safety Nets
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

7 - Women's rights
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

8 - A just transition for everyone
Phase 2: Co-creation 5 months remaining

Aktiv

Možete pročitati opis svake teme, a klikom na "Discussions&Ideas" sudjelujete u raspravama.

1 - Workers' power

Use this space to discuss theme 1

About this process

A worker-powered transition starts with freedom of association and civic space

Without freedom of association and the right to protest and organise, workers will be left on the receiving hand of the transition. This is why freedom of association is one of the solutions to climate change. Labour rights groups and trade unions are engaging directly with workers and taking action for a Just Transition through research, advocacy, workers' assemblies, training, and collective bargaining. They can team up with grassroots organisations and engage with communities on climate. Trade unions are also bargaining with employers on climate issues. Unions' work for a Just Transition is threatened by union busting and the repression of workers' organisations, targeting of worker leaders and by the gap that exists between technocratic decision making, effective policies and practices and workers' direct experiences.

To enable a worker-centred transition, workers must be able to lead in climate planning and negotiations and bargain collectively for a Just Transition. They must have an inclusive, nondiscriminatory and participatory seat at the table when decisions about climate transition are being made and workers must be equipped with the knowledge, information, skills and access to legal support needed to be a driving force towards new models of production.

[Discussions & ideas](#) [Resources](#)

Ask for help ^



Clean
Clothes
Campaign

JUST
FASHION

Svaka tema ima jednu ili više otvorenih rasprava. Možete sudjelovati u postojećim temama ili otvoriti nove.

Discussions & Ideas

New idea or + question

The form below filters the search results dynamically when the search conditions are changed.

Search

^ Date
 All
 Open
 Closed

^ Category

5 discussions

Random order Most recent Most commented Recently updated

What knowledge, information, skills and legal support do workers and trade unions need to be a driving force for a Just Transition?

Use the space below to discuss this question.

Open debate 0 8 0 0

Which innovative company governance models would strengthen the leadership role of trade unions in creating a Just Transition?

Use this space to discuss this question.

Open debate 0 0 0 0

What needs to change to make organising and protesting safer and more effective?

Use the space below to discuss this question.

Open debate 0 2 0 0

What would make it easier to join a trade union?

Use the space below to discuss this question.

Open debate 0 0 0 0

What knowledge, information, skills and legal support do workers and trade unions need to be a driving force for a Just Transition?

Starting question

Use the space below to discuss this question.

Like 0 **Comment** 0

8 comments

Best rated Recent Older Most discussed

Ana 14/05/2025 16:02

Trade unions would benefit from collaboration with organisations and experts engaged in environmental protection issues (research and policy papers) to elevate their argumentation in the processes of the collective bargaining with employers. On the other hand environmental movement can benefit from welcoming workers and worker organisations and including their perspectives in their demands and policies.

Hide reply Reply

3 0

Vitalie 14/05/2025 16:05

I agree that JT should become "a popular movement", and not an elitist movement, where knowledge is accessible only to the experts. Workers should receive info about JT in an accessible format, and environmental movements should also think about enlarging their ranks and adding issues such as labor/work to their causes.

Reply

2 0

Komentirajte teme koje vas zanimaju, napišite svoje mišljenje o tome kako treba izgledati tranzicija na industriju pravednu za ljudе i za okoliš. Komentare, mišljenja, prijedloge i preporuke Clean Clothes kampanja će prikupljati do 16. studenog 2025. Potom će aktivisti Clean Clothes kampanje izraditi prijedlog Manifesta, koji će također biti dostupan za komentiranje u prosincu 2025. Konačan tekst Manifesta bit će objavljen na Međunarodni praznik rada 2026.

Ako imate pitanja, slobodno nas kontaktirajte na email: ns@novisindikat.hr